KIMYO INTERNATIONAL UNIVERSITY IN TASHKENT

PROGRAMME CURRICULUM

Approved by the University Counsil
August 24, 2026, Act №1

TARJIMA NAZARIYASI VA AMALIYOTI (TURK TILI) / TRANSLATION THEORY AND PRACTICE (TURKISH) - 60230200

Akademik daraja: Bakalavr
O'qish davomiyligi: 4 yil
Ta'lim shakli: Kunduzgi
Beriladigan kvalifikatsiya: Tarjimon (turk va ingliz tillari bo'yicha)

Academic Degree: Bachelor
Duration of Study: 4 Years
Mode of Study: Full-time
Qualification Awarded: Translator (Turkish and English languages)

I. PROCESS SCHEDULE

Weeks

COURSE	September				October				November					December				January					February			
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26
1	OW																A	A	V	V	V	OW				
2	OW																A	A	V	V	V	OW				
3	OW																A	A	V	V	V	OW				
4	OW	I	I	I	I	I	I	I	I	I							A	A	V	OW						

COURSE	March				April				May					June				July				August					Academic Activity						Vacation	Overall Total
																											Total	*from that*						
	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	52		Theoretical and Practical Instruction	Assessment	Professional Internship	Final Attestation / Bachelor's Thesis	Orientation week		
1												A	A	V	V	V	V	V	V	V	V	V	V	V	V	V	36	30	4	0	0	2	16	52
2												A	A	V	V	V	V	V	V	V	V	V	V	V	V	V	36	30	4	0	0	2	16	52
3												A	A	I	I	I	I	I	I	V	V	V	V	V	V	V	42	30	4	6	0	2	10	52
4										A	F	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	36	21	3	9	1	2	1	37
Total																											**150**	**111**	**15**	**15**	**1**	**8**	**43**	**193**

OW Orientation week · ☐ Theoretical and Practical Instruction · **A** Assessment · **I** Professional Internship · **V** Vacation · **F** Final Attestation / Bachelor's Thesis

Notes:
1. One credit is equivalent to 30 academic hours. The duration of one academic hour is 50 minutes.
2. Elective courses within the major may be revised to reflect the requirements of employers and other stakeholders.
3. Practical classes and laboratory sessions in specialised courses included in the curriculum shall be conducted at the higher education institution and, where appropriate, at partner organisations and enterprises serving as practical training bases. Within one semester, students may choose one elective course.
4. Assessment of students' knowledge and academic performance shall be carried out in accordance with the regulations developed under the University's credit system.
5. A dual qualification may be awarded provided that the student completes a full set of elective courses corresponding to one additional qualification, amounting to 20 ECTS credits within this block. The courses selected for the dual qualification shall be taught in a coherent and sequential manner during Semesters 4, 5, 6 and 7.

Rector — **A.B. Allakuliev**

Head of the Academic Affairs Department — **R.K. Allaberganov**

Dean — **U.B. Butaev**

Head of the Education Quality Assurance Department — **Z.B. Sharipova**

Head of the Department of Theory and Practice of Translation — **G.K. Odilova**

President of the Student Parliament — **A.M. Raxmatova**

Version for **website publication**. Images of handwritten signatures are not published. The signed original is held by the Academic Affairs Department.

II. CURRICULUM

TARJIMA NAZARIYASI VA AMALIYOTI (TURK TILI) / TRANSLATION THEORY AND PRACTICE (TURKISH) - 60230200

№	Course Code	Course / Learning Activity		Total Workload		Student Workload (contact hours)				Student-centered learning	Distribution of Total hours								Distribution of ECTS credits								ECTS credits
											Courses								Courses								
											1		2		3		4		1		2		3		4		
											Weeks								Weeks								
											36		36		42		36		36		36		42		36		
				Hours	%	Lectures	Seminar	PBL/CBL, Lab., Pract	Total		Semesters								Semesters								
											1	2	3	4	5	6	7	8	1	2	3	4	5	6	7	8	
1.00	**-**	**Majburiy fanlar**	**Compulsory modules**	**5040**	**70,0**	**483**	**531**	**1002**	**2016**	**3024**	**900**	**900**	**780**	**660**	**660**	**540**	**360**	**240**	**30**	**30**	**26**	**22**	**22**	**18**	**12**	**8**	**168**
1.01	EC5M0005	O'zbekistonning eng yangi tarixi	CONTEMPORARY HISTORY OF UZBEKISTAN	120	1,7	33	15		48	72	120								4								4
1.02	PH4M0074	O'zbek (rus) tili	UZBEK (RUSSIAN) LANGUAGE	120	1,7			48	48	72		120								4							4
1.03	DT3M0139	Axborot texnologiyalari	INFORMATION TECHNOLOGY	120	1,7	30		18	48	72	120								4								4
1.04	EC5M0022	Dinshunoslik	RELIGIOUS STUDIES	120	1,7	48			48	72	120								4								4
1.05	PH5M0140	Tilshunoslik	LINGUISTICS	120	1,7	36	12		48	72		120								4							4
1.06	EC5M0011	Falsafa	PHILOSOPHY	120	1,7	48			48	72			120								4						4
1.07	ED3M0141	Jismoniy madaniyat va sport	PHYSICAL CULTURE AND SPORT	120	1,7			48	48	72		120								4							4
1.08	PH5M0142	Adabiyot nazariyasi	THEORY OF LITERATURE	120	1,7	24	24		48	72			120								4						4
1.09	PH2M0143-0149	G'arb tili va adabiyoti	WESTERN LANGUAGE AND LITERATURE	840	11,7	168	168		336	504	120	120	120	120	120	120	120		4	4	4	4	4	4	4		28
1.10	PH5M0192-0193	Tili o'rganilayotgan mamlakat adabiyoti	TURKISH LITERATURE	240	3,3	48	48		96	144				120	120							4	4				8
1.11	PH5M0194-0201	Xorijiy sharq tili	FOREIGN ORIENTAL LANGUAGE	2220	30,8			888	888	1332	300	300	300	300	270	270	240	240	10	10	10	10	9	9	8	8	74
1.12	PH5M0160-0163	Tarjimashunoslik	TRANSLATION STUDIES	540	7,5		216		216	324			120	120	150	150					4	4	5	5			18
1.13	PH5M0202-0203	Mamlakatshunoslik	COUNTRY STUDIES	240	3,3	48	48		96	144	120	120							4	4							8
2.00	**-**	**Tanlov fanlar**	**Elective modules**	**1260**	**17,5**	**72**	**168**	**264**	**504**	**756**	**0**	**0**	**120**	**240**	**240**	**0**	**0**	**660**	**0**	**0**	**4**	**8**	**8**	**0**	**0**	**22**	**42**
2.01 2.02	PH5E1293	Tadqiqot metodologiyasi	RESEARCH METHODOLOGY	60	0,8	12	12		24	36			60								2						2
	PH5E1338	Jahon adabiyoti	WORLD LITERATURE	60	0,8	12	12		24	36			60								2						2
	PH5E1295	Turli diskursdagi matnlar tarjimasi	DISCOURSE BASED TRANSLATION	60	0,8	12	12		24	36			60								2						2
2.03 2.04	PH5E1339	Turk falsafasi va adabiyoti	TURKISH PHILOSOPHY AND LITERATURE	120	1,7	12	36		48	72				120								4					4
	PH5E1340	She'riy tarjima	POETRY TRANSLATION	120	1,7	12	36		48	72				120								4					4
	PH5E1297	Audiovizual va marketing tarjimasi	AUDIOVISUAL AND MARKETING TRANSLATION	120	1,7	12	36		48	72				120								4					4
	PH5E1341	Tomer B1 imtihoniga tayyorgarlik	PREPARATION FOR TOMER B1	120	1,7	12	36		48	72				120								4					4
2.05 2.06	PH5E1342	Turizm sohasida tarjima	TRANSLATION IN TOURISM	120	1,7	12	36		48	72					120								4				4
	PH5E1298	Reklama tarjimasi	TRANSLATION OF ADVERTISEMENT	120	1,7	12	36		48	72					120								4				4
	PH5E1343	Tomer B2 imtihoniga tayyorgarlik	PREPARATION FOR TOMER B2	120	1,7	12	36		48	72					120								4				4
2.07 2.08	PH5E1344	Korpus asosida tarjima	CORPUS-BASED TRANSLATION	210	2,9			84	84	126								210								7	7
	PH5E1345	Kompyuter yordamida tarjima	COMPUTER-AIDED TRANSLATION	210	2,9			84	84	126								210								7	7
	PH5E1308	Raqamli lug'at va atamalar to'plamini yaratish	DIGITAL GLOSSARY AND DICTIONARY MAKING	210	2,9			84	84	126								210								7	7
	PH5E1346	Ommaviy axborot vositalarida tarjima	TRANSLATION MASS-MEDIA	210	2,9			84	84	126								210								7	7
2.09	PH5E1347	Dublyaj tarjimasi	DUBBING TRANSLATION	240	3,3			96	96	144								240								8	8
	PH5E1348	Badiiy tarjima	FICTION TRANSLATION	240	3,3			96	96	144								240								8	8
3.00	**-**	**Malakaviy amaliyot**	**Practical modules**	**900**	**12,5**	**0**	**0**	**0**	**0**	**900**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**360**	**540**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**0**	**12**	**18**	**0**	**30**
3.01	PH5P2110	Pedagogik amaliyot 1	TEACHING PRACTICE 1	360	5,0				0	360						360								12			12
3.02	PH5P2111	Pedagogik amaliyot 2	TEACHING PRACTICE 2	540	7,5				0	540							540								18		18
4.00	**-**	**Yakuniy davlat attestatsiyasi**	**Final State attestation**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**	**-**
4.01	PH5A2246	Fanlararo yakuniy attestatsiya	FINAL CROSS-DISCIPLINARY EXAMINATION	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	PH5G2296	Bitiruv malakaviy ishi (loyihasi)	GRADUATION QUALIFICATION WORK (PROJECT)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Total for the 4 years (Compulsory and Elective modules)				**6300**	**87,5**	**555**	**699**	**1266**	**2520**	**3780**	**900**	**900**	**900**	**900**	**900**	**540**	**360**	**900**	**30**	**30**	**30**	**30**	**30**	**18**	**12**	**30**	**210**
Total for the 4 years				**7200**	**100**	**555**	**699**	**1266**	**2520**	**4680**	**900**	**900**	**900**	**900**	**900**	**900**	**900**	**900**	**30**	**30**	**30**	**30**	**30**	**30**	**30**	**30**	**240**